

TÉRMINOS Y CONDICIONES DE USO PARA EDITORES

Graphic News otorga licencias a un Editor para el uso de Gráficos en la(s) Publicación(es) Permitida(s) sujetas al pago de una Tarifa Acordada y a Los Términos y Condiciones de Uso, disponibles en el sitio web de Graphic News www.graphicnews.com. La revisión más reciente de estos términos y condiciones de uso se realizó el 03 de enero de 2013

1. USO: Los gráficos pueden reproducirse tal y como se entregan, pueden traducirse o modificarse, o bien, los elementos gráficos pueden utilizarse para crear nuevos gráficos personalizados.

- Los gráficos son para uso exclusivo en el contexto de la propia cobertura editorial del Editor
- Los gráficos sólo pueden usarse durante la Vigencia del Acuerdo con Graphic News. Cuando no se especifica un plazo, el (los) gráfico(s) puede(n) usarse sólo una vez.
- Si los gráficos se publican electrónicamente, se debe utilizar un formato de mapa de bits adecuado, como JPG (en lugar de uno de vectores). También se recomienda el uso de técnicas, como la de una capa transparente sobre los gráficos, para evitar el uso no autorizado.
- Los Editores pueden usar iframes (marcos incorporados) para publicar iGraphics hospedados por Graphic News, siempre y cuando utilicen el código para cortar y pegar suministrado por Graphic News . Graphic News podrá retirar este permiso a su única discreción.
- Cuando una publicación sea electrónica, se permite el uso personal de las páginas que contengan material protegido por derechos de autor de Graphic News siempre y cuando se mantenga el contexto de la publicación original (por ejemplo en Medios Sociales), pero no las técnicas de encuadre y otras similares que permitan que el material protegido aparezca en otros sitios web.

2. CRÉDITOS: Siempre deberá incluirse un crédito adecuado cuando se publique un gráfico. El crédito debe ser como el incluido en el gráfico en cuestión, por ejemplo GRAPHIC NEWS. Si el Editor modifica el gráfico, entonces esto debe quedar indicado en el crédito, por ejemplo GRAPHIC NEWS/PUBLICACIÓN. El crédito sólo podrá abreviarse, por ejemplo, GN, cuando las limitaciones de espacio hagan imposible un crédito completo o cuando el crédito se refiera a un solo elemento, ya sea que aparezca solo o contenido en un gráfico más grande.

• **FUENTES:** Siempre que se publique un Gráfico con fotografías deben incluirse las fuentes de las fotografías para las que Graphic News otorga licencia. También debe citarse a Graphic News como la fuente si se utiliza un gráfico como referencia visual, si se publica un reportaje o palabras proporcionadas por Graphic News, o cuando se hace referencia a información contenida en un gráfico.

• Los **METADATOS** con información sobre los derechos de autor y como ponerse en contacto con Graphic News deben conservarse en los archivos siempre que sea posible.

• **ENLACES:** Las publicaciones electrónicas que usen Gráficos deben incluir un enlace al sitio web de Graphic News .

3. ALMACENAMIENTO, COPIA Y ARCHIVO: Los editores están autorizados a conservar Gráficos en sus propios archivos en el contexto en el que fueron publicados originalmente, siempre que tales archivos no sean citados como fuente para su reutilización en un contexto diferente.

• Los gráficos no pueden descargarse ni archivarse en las [computadora de los editores para utilizarse](#) en una fecha posterior. Los gráficos sólo pueden copiarse y almacenarse para posibilitar el uso permitido y sólo durante la vigencia del Acuerdo con Graphic News. El resto de las copias de los Gráficos deben borrarse de todos los demás dispositivos de almacenamiento después de un máximo de tres meses si no se acuerda lo contrario.

• Los Gráficos y cualquier Nombre de Usuario para Ingreso o la contraseña facilitada por Graphic News al Editor deben mantenerse en un sitio seguro y no deben ser copiados, reproducidos, publicados, difundidos, transmitidos, comunicados, transferidos, cedidos, alquilados, arrendados o enajenados de otro modo a terceros salvo que se acuerde por escrito. Los Editores son responsables de asegurarse de que su personal y sus contratistas que tengan acceso al Servicio cumplan con los Términos y Condiciones de Uso.

4. RESPONSABILIDAD:

Los Editores deben: Asegurarse de que la forma en que se usen los gráficos no viole leyes, normas, regulaciones o convenciones del mercado local; Notificar de inmediato a Graphic News si surgen problemas con los Gráficos; Retirar un Gráfico de una página web o una publicación periódica similar antes de 24 horas si Graphic News lo solicita así de forma razonable; Indemnizar a Graphic News por cualquier pérdida sufrida debido a error del Editor en el cumplimiento con los términos de este acuerdo

• **Graphic News:** Hará todos los esfuerzos razonables para asegurarse de que los Gráficos sean adecuados para el Uso Permitido y que se hayan obtenido todos los permisos de terceros necesarios; Acordará en responder de inmediato si surgen problemas con los Gráficos; En ningún caso será responsable de pérdidas o daños al Editor que surjan debido a la demora o la falta de entrega, o con el Uso de cualquier Gráfico, incluyendo, pero sin limitarse a factores técnicos, como virus, interrupciones de electricidad o fallas en el sistema del Editor.

5. JURISDICCIÓN: El presente Acuerdo se registrará e interpretará según las leyes de Inglaterra. Todos los Acuerdos están en el idioma inglés. Hay traducciones disponibles para la comodidad del Editor, pero en caso de que haya alguna diferencia de significado o interpretación, tendrá prioridad la versión en inglés. Todas las Cláusulas, con excepción de las que permiten el uso de gráficos, subsistirán tras la vigencia de este acuerdo.

6. MODIFICACIONES: Graphic News se reserva el derecho de hacer modificaciones razonables a este Acuerdo en cualquier momento publicando las condiciones modificadas en el sitio web de Graphic News. Si se considera que alguna de las condiciones de este Acuerdo es ilegal o no aplicable, la validez y aplicación de las condiciones restantes permanecerán en pleno vigor. La disposición en cuestión deberá ser sustituida por otra condición válida y aplicable que corresponda en la medida de lo posible con la original. La falta de ejercicio de alguna de las partes de cualquier derecho o recurso bajo este Acuerdo no constituye una renuncia de ese derecho o recurso.

7. DEFINICIONES:

• **Graphic News:** Graphic News Ltd., es una compañía registrada en Inglaterra y Gales, con número de registro 2152373, dirección registrada 8 Ely Place, Holborn, Londres EC1N 6RY, sitio web <http://www.graphicnews.com>

• **Editor:** Es la empresa o persona que paga la tarifa de licencia y es responsable de la Publicación Permitida.

• **Acuerdos:** Deberán ser por escrito y firmados por ambas partes como **confirmación** de su acuerdo, o bien en forma de “contrato-factura” en que la licencia está sujeta al pago de la tarifa acordada y las condiciones se especifican en la factura. En el caso de autofacturación en línea, el acuerdo se perfecciona cuando Graphic News confirma su aceptación.

• **Tarifa Acordada:** Es el pago acordado ente el Editor y Graphic News o una compañía alterna que actúe en nombre de Graphic News, para el suministro y licencia de uso de un Gráfico.

• **Gráfico:** Para los efectos del presente Acuerdo, se entenderá que el término Gráfico incluye los gráficos tal como se entregan, los elementos, las palabras y la codificación utilizados en su construcción y con los que están asociados, todos los reajustes, modificaciones o traducciones hechas de ellos, independientemente de la forma o los medios en o a través de los cuales se entreguen, almacenen o copien los gráficos.

• **Publicación(es) Permitida(s):** La(s) publicación(es) en la(s) que el gráfico con licencia puede(n) ser reproducido o aparecer.

/ENDS